

Enformaziuns y Comunicaziuns

Carsëma: Con le dedemesaledema co vën, en Capiun, mët man la Carsëma. I enviun dër bel dük canc da gní te dlijia a medité les Staziuns, co sará dagnora le dedölönesc, la jöbia y le vëndres ales 18:00.

Oraziun: En vëndres ai 19 de forá ales 20:00 él tla capela da Oies na oraziun de Taizé. Dük canc - jogn y manco jogn - é bel enviés.

Pelegrinaje: Al vën organisé dui pelegrinaji a Medjugorje. Önn dai 6 ai 11 d'aorí (6 dis), l'ater dai 18 ai 22 de má (5 dis). Le pröm costa 310,00€ (110,00€ da païé ete al'iscriziun). Le secundo costa 280,00€ (80,00€ al'iscriziun). Enformaziuns y prenotaziuns pa Konrad y Cristina Sottara d'La Val al nr. 0471/843077 o 335/1732706.

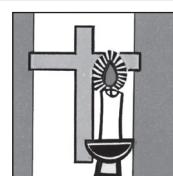
Uniun dles Ères: La Uniun dles Ères deboriada con le Consëi de Formaziun mët da jí en curs de laurs de convont (Klosterarbeit). Al gnará fat üs y de pices decoraziuns por Pasca. Le curs é les sabedes ai 20 y 27 de forá te calogna d'Al Plan. Prenotaziuns pa Annamaria de Lex al 334/6102551.

Sorvise ai Jogn: Le SaJ chir jogn y jones co á ligrëza da laoré con mituns y mitans, desco animadus pal proiet "Isté Deboriada 2016" (an mëss avëi arjunt la majera eté!). Enformaziuns al 0474/523070 (lön-jöb, 8.00-12.00 y 13.00-17.00) o info@jogn.org. Termo por dé jö les demandes é i 29 de forá 2016.

Comunicaziun: L'Assoziaziun Turistica lascia alessëi che en gaujun dla defilada da carascé, ai 9 de forá, gnarál dales 14:30 ales 17h slüt al trafich la strada Catarina Lanz, dal Hotel Sole cina sò dla Raiffeisen, y da plaza cina punt da Valiares. An pó passé por le lü da Cianëi. Le toch Sporcenter Mareo - Hotel Sole é slüt danter les 14:15 y les 15h.

Biblioteca/1: La biblioteca "Angelo Trebo" y le Zënter Families Mareo organisëia na sëra da s'la cunté por ingleje. Ince sce an sá püch le lingaz, ésun empó bel enviés. An s'encunta en jöbia ai 11 de forá ales 20:00, te biblioteca d'Al Plan.

Biblioteches: Al vën chirí volontars por les biblioteches, por de vigne sort de laurs: empresté fora libri, dé enformaziuns, jüç y pastelné con mituns, mantigní l'ordinn dla biblioteca. Da s'anunzié él te biblioteca a La Ila al 0471/844697 o laila@biblioteches.it.



Gejù à dit: „Chi co crëi te mè, vir incé sce ai mör!“

La comunità tol comié da **Silvio Taibon** morta al'eté de 78 agn. Ai familiars i vál les condolianzes plü sontides. Che Silvio pói palsé tla pêsc de Dio!

Impressum: Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo
Comunicaziuns - cina al dedemesaledema sëra - da mené a: Pablo Palfrader
Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com
Download plata: www.comun.mareo.bz.it o ince www.unitepastorala.org



Plata dla Ploania Al Plan de Mareo San Vighile

Ploan: Signor Heinrich Perathoner
E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com

Calogna Al Plan: 0474 501006
Radio de Ploania: 93,00 MHz

Ann C

07.02.2016 - 5. Domëgna dal ann - Dé dla Vita

nr. 11

Da sén ennent piaraste jont!

Dal Vagnele do San Luca 5, 1 - 11

⁴Canch'al â roé söa pardica, ti ál dit a Sciomun: Vá fora alaleria! Danló sciürede ostes rëis por la pëscia! ⁵Sciomun ti á respognü: Maester, i án laoré döta net y i nán pié nia. Mo sön töa parora sciürarái fora les rëis. ⁶Cösc ái fat, y ai á pié en te' gröm de pësc, che söes rëis manacià da se scarzé. ⁷Porchèl ti ái fat sëgno ai compagns tl'atra barca, ch'ai gness y i daidass. Ai é gnüs, y deboriada áiemplí entrames les barches cina al ur, ch'ares manacià da jí sot. ⁸Canche Sciomun Pire á odü kösc, s'ál peté jö dan i pîsc de Gejú y á dit: Signur, vá demez da me; i sun en piciadú. ⁹Deache él y dük sù compagns ea restés imprescionés y spordüs da odëi tan de pësc ch'ai á pié; ¹⁰avisa insciö ti éra ince jüda a Iaco y a Jan, ai fis de Zebedeus, co laorâ deboriada con Sciomun. Spo ti á Gejú dit a Sciomun: No te temëi! Da sén ennent piaraste jont. **Parora dal Signur. - Lalt a te, Gejú Crist!**

Signor Heinrich,

i Se fajun les mius aodanzes
por i 75 agn che i complís
en jöbia ai 11 de forá. Iolan por
döt ci ch'i eis fat, fajeis y fajaréis
por nostra comunità y i Ves aodun
ennant la benedisciun de Dio.

Döta la comunità é enviada a na
mëssa de rengraziamont por le
ploan, en jöbia ai 11 de forá ales
19:30 te dlijia d'La Pli



CAPIUN: Al mët man la Carsëma

*La crusc de cënder:
Al é le simbol co nes
dij che döt cant passa,
al é le simbol de nosta
speranza.*

I oressun ti aodé a dük canc en bun tomp de Carsëma: che al sii en tomp olache an ti dá ince al'anima en pü' plü post y tomp. Capiun é de de Jain y astinëenza dala cern, i vëndres de Carsëma nes enviëia da renunzié ala cern. La Carsëma enstëssa nes mët da ponsé do sön les cosses che i án y che i adorun, aladô dla domanda: 'Ánse ci che i adorun? Mo ince: Adorunse döt ci ch'i án?

Domëgna: 07.02.2016.: V. Domëgna dal Ann: Domëgna de carlascè

Oferta por i bojügns dla Ploania

- 8.30: S.M. a La Pli
9.30: Corona por +nt Silvio Taibon, Lè dla Crëda
10.00: S.M. pro popolo: festa dla vita: Bened.dai mituns
 2. Requiem por +nt Silvio Taibon, Lè dla Crëda
18.00: S.M. por vîs y +nc' dla Fam.Fighile y Cecilia Rungger
 S.M. por +nc' Tone y Rita Kaneider d'Andram
 S.M. por +nt Roberto
 S.M. por +nc' de Linda Rubatscher, Longega

Lön. 08.02: Feria dla 5. edema dal ann: S.Iarone Emiliani

- 7.20: S.M. por +nta Rungger Maria Teresa, dal Hintner
 S.M. ad int. y onù de S.Antone abat
 S.M. por +nt Demetz Erwin, Valiares

Dédol. 09.02: Feria dla 5. edema dal ann: Sa.Apolonia, S.Julian, S.Miquel

- 7.30: S.M. a La Pli
19.30: Corona al Cör imacolé de Santa Maria

CAPIUN: imposiziun dal cënder/benedisciun

- N.B.: al mët man la Carsema: tomp de penitonza
18.00: Benedisciun dal cënder-Imposizion dal cënder
 S.M. por +nc' de Werth Paula
 S.M. por +nt Giuseppe D'Amico
 S.M. por +nt Pire Rindler de Costata
 S.M. en onù y rengr. de Santa Maria por la vita

Jöbia 11.02: Compariziun de Santa Maria da Lourdes

- 19.30: S.M a La Pli
18.00: S.M. en onù de Santa Maria de rengr.dla vita y por i amarës

Vëndr.12.02.: 1. vëndres de Carsëma: S.Anselm, S.Theodor

- 7.10: S.M. por i scolari
 S.M. por +nc' Tone Ties, Palfrader Paul y Maria, Jung
 S.M. por +nc' jormagn Plaza y Gabl, Österreich
 S.M. en onù de S.Ojöp Laurante por na bona mort
18.00: Les Staziuns – Via Crucis
Sa.Maria in sabato/Carsëma: Sa.Gisela, S.Jordan
17.00: Poscibilitè da se pissiè
18.00: 3. Requiem por +nt Silvio Taibon, Lè dla Crëda
 S.M. de rengr. por Fam. Mutschlechner - Tscholl
 S.M. por +nc' Lanz Germana y Fefa y Obojes Rico y Purgele
 S.M. por +nta Patuzzi Angela
19.30: S.M. a La Pli

Domëgna 14.02: I. Domëgna de Carsëma: S.Cirillo y Metodio

- Oferta por i bojügns dla ploania
8.30: S.M. a La Pli
9.30: Funziun: Tomp de Carsëma
10.00: S.M. pro popolo por döta la Ploania
 Benedisciun a Ciccolini Bruno y Lucia por 50 agn de matrimonio
18.00: S.M. por +nta Angela Ties da Plazores
 S.M. por +nt Angelo Ties de Col
 S.M. por +nt Paul Ploner, Pederoa



DÉ DLA VITA

Te töa man

Tö n'as nia scrit nosc destin tles stères, mo te l'as scrit te töa man:
 i ennomos de dötes les porsones forestes, slütes, eternes é scrites te töes mans.

Tö s'as cherié con en cör, na orienté, en ciorvel.

Tö nes cherdes cuntra vigné fatalité con nosc ennom por éster porsones co mör sön cösta tera.

Tö s'as fat ensciö debli por éster to unich cheder:
 nos foresc ön por l'ater, orfans y vedoi, compagns y nemisc.

Armér nosc cör por la iustizia y l'amur;
 daür nosc ciorvel, ch'al chires la pêsc por chéra ch'i sun cherdés da empröma ensö.

Emplëscesse dla speranza, che sun nasciüs por fá pêsc y cherié iustizia sön cösc monn.

(Huub Oosterhuis)



Gott will,
 dass der Mensch
 seinen Spaß hat.
 Teresa von Avila



Ofertes empede ciöf sön fossa dal +nt Ernesto Trebo

Por la Caritas: Fam. Pescollerungg Giovanni y Annamaria

Por la Dlijia: Fam. Trebo Heinrich, Fam. Angelo D'Andram, Cor de dlijia Al Plan, Kaneider Klaus Barbara, Purglele y Traudi d'Les Alpes

Der bel iolan y Dio s'al païi!



Sorvisc dai Ministrónç

Lönesc 08/02 (7:20h), Vëndres 12/02 (07:10h): Lisa y Max Maneschg;
 Dédemesaledema 10/02 (18:00h): Lisa y Max Maneschg, Caspar y Moriz Videsott;

Vëndres 12/02 (18:00h): Caroline Plaza, Sofia Alberti, Jan Ties;

Sabeda 13/02 (18:00h): Alessia, Claudia, Mike y Susan Kaneider, Giada Regis, Fappani Lara;

Domëgna 14/02 (10:00h): Alice Daverda, Sara Doria, Lisa Comploi, Jasmin y Martina Ties, Mara Rungger;

Domëgna 14/02 (18:00h): Mark y Susanna Kastlunger, Thomas y Stefan Palfrader, Serena Alessandri, Nathan Migliorati;